



Cat[®] 304

MINIPELLE HYDRAULIQUE

CARACTÉRISTIQUES :

La Minipelle hydraulique 304 Cat[®] fournit une puissance et des performances maximales dans un format compact pour vous permettre de travailler dans une large gamme d'applications.

UN CONFORT SANS LIMITE

- Faites votre choix entre un toit (non disponible dans certains pays) ou une cabine hermétique et pressurisée qui peut être équipée d'un système de climatisation, de repose-poignets réglables et d'un siège à suspension en option pour vous aider à travailler confortablement tout au long de la journée.

FACILE À UTILISER

- Les commandes sont faciles à utiliser et le moniteur LCD intuitif de nouvelle génération fournit des informations faciles à lire sur la machine. Un moniteur à écran tactile avancé peut également être installé comme option de mise à niveau.

MODE DE TRANSLATION DE DIRECTION DE BRAS

- Il est encore plus facile de se déplacer sur le chantier grâce à l'option de direction de bras Cat. Passez facilement des commandes de translation traditionnelles avec leviers et pédales aux commandes par manipulateur pour déplacer la machine et actionner la lame. Des efforts moindres et une meilleure maîtrise sont à portée de main !

DÉS PERFORMANCES EXCEPTIONNELLES DANS UNE PETITE MACHINE

- Des performances de levage et de creusage puissantes vous permettent d'effectuer le travail plus rapidement. La conception de l'encombrement arrière à rayon réduit offre une stabilité et des performances exceptionnelles. Avec une largeur maximale de 1 700 mm (67 in), la 304 permet d'accéder aux endroits difficilement accessibles. La fonction de position libre permet un nettoyage facile. Une lame orientable est également proposée en option pour faciliter les applications de nivellement de finition et de remblayage.

SÉCURITÉ SUR LE CHANTIER

- Votre sécurité est notre priorité. La minipelle hydraulique Cat est conçue pour assurer votre sécurité sur le chantier. Parmi les caractéristiques de sécurité que nous avons intégrées à la machine, citons des lampes de courtoisie et une ceinture de sécurité à enrouleur fluorescente.

ENTRETIEN SIMPLE POUR MOINS D'IMMOBILISATIONS

- L'entretien est rapide et facile sur la minipelle hydraulique Cat. Les points de contrôle périodique sont faciles d'accès au niveau du sol grâce aux portes latérales.

COÛTS D'EXPLOITATION RÉDUITS

- Équipée de fonctionnalités telles que le ralenti automatique, l'arrêt automatique du moteur et un circuit hydraulique hautes performances avec une pompe à cylindrée variable, la minipelle hydraulique Cat a été conçue pour réduire vos coûts d'exploitation.

ASSISTANCE INÉGALÉE AUPRÈS DU RÉSEAU DE CONCESSIONNAIRES

- Votre concessionnaire Cat est là pour vous aider à atteindre vos objectifs commerciaux. Des solutions de fourniture d'équipements à la formation des conducteurs en fonction de vos besoins d'entretien et bien plus, votre concessionnaire Cat est prêt à vous aider.

Spécifications

Moteur

Modèle de moteur	C1.7 Turbo	
Puissance nette à 2 400 tr/min ISO 9249, 80/1269/CEE	33,6 kW	45,0 hp
Puissance brute à 2 400 tr/min SAE J1995:2014	36,1 kW	48,4 hp
Alésage	84,0 mm	3,3 in
Course	100,0 mm	3,9 in
Cylindrée	1,662 l	101 in ³

- Conforme à la norme américaine EPA Tier 4 Final et à la norme européenne Stage V sur les émissions.
- La puissance nette annoncée correspond à la puissance disponible au volant lorsque le moteur tourne au régime nominal et à la puissance nominale lorsque le moteur est monté avec le ventilateur, le système d'admission d'air, le circuit d'échappement et l'alternateur configurés en usine, à une charge d'alternateur minimale.

Poids

Poids en ordre de marche minimal avec toit*	3 925 kg	8 655 lb
Poids en ordre de marche maximal avec toit**	4 375 kg	9 647 lb
Poids minimal en ordre de marche avec cabine*	4 025 kg	8 875 lb
Poids maximal en ordre de marche avec cabine**	4 475 kg	9 867 lb

*Le poids minimal inclut des chaînes en caoutchouc, le poids du conducteur, le réservoir de carburant plein, un bras standard, une lame droite, mais pas de godet et pas de contrepoids supplémentaires.

**Le poids maximal inclut des chaînes en acier, le poids du conducteur, le réservoir de carburant plein, un bras long, une lame droite, des contrepoids supplémentaires, mais pas de godet.



Minipelle hydraulique 304

Augmentation du poids par rapport à la configuration minimale

Contrepoids	225 kg	496 lb
Bras long	30 kg	66 lb
Chaînes en acier	195 kg	430 lb
Lame orientable	110 kg	243 lb

Système de translation

Vitesse de translation élevée	5,2 km/h	3,2 mph
Vitesse de translation lente	3,5 km/h	2,2 mph
Force de traction maximale à vitesse élevée	19 kN	4 271 lbf
Force de traction maximale à vitesse réduite	32,6 kN	7 329 lbf
Pression au sol – Poids minimal	28,7 kPa	4,2 psi
Pression au sol – Poids maximal	33,8 kPa	4,9 psi
Performances en côte (maximum)	30 degrés	

Contenances pour l'entretien

Circuit de refroidissement	11,0 l	2,9 US gal
Huile moteur	6,0 l	1,6 US gal
Réservoir de carburant	63,0 l	17,0 US gal
Réservoir hydraulique	52,0 l	14,0 US gal
Circuit hydraulique	65,0 l	17,0 US gal

Circuit hydraulique

Circuit hydraulique à détection de charge avec pompe à pistons à cylindrée variable		
Débit de la pompe à 2 400 tr/min	96 l/min	25 US gal/min
Pression en ordre de marche : équipement	245 bar	3 553 psi
Pression en ordre de marche : translation	245 bar	3 553 psi
Pression en ordre de marche : orientation	180 bar	2 611 psi
Circuit auxiliaire – Principal		
Débit*	65 l/min	21 US gal/min
Pression*	245 bar	3 553 psi
Circuit auxiliaire secondaire		
Débit*	28 l/min	7,0 US gal/min
Pression*	245 bar	3 553 psi
Force d'excavation du bras (standard)	21,0 kN	4 721 lbf
Force d'excavation du bras (long)	19,2 kN	4 316 lbf
Force d'excavation du godet	38,2 kN	8 588 lbf

*Le débit et la pression ne sont pas combinables. Sous charge, lorsque le flux augmente, la pression baisse.

Circuit de tourelle

Vitesse d'orientation de la machine	9,0 tr/min
Orientation de la flèche gauche	78 degrés
Orientation de la flèche droite	50 degrés

Lame

Largeur (droite)	1 700 mm	66,9 in
Hauteur (droite)	360 mm	14,2 in
Largeur (orientable)	1 700 mm	66,9 in
Hauteur (orientable)	360 mm	14,2 in
Lame orientable – À gauche	25 degrés	
Lame orientable – À droite	25 degrés	

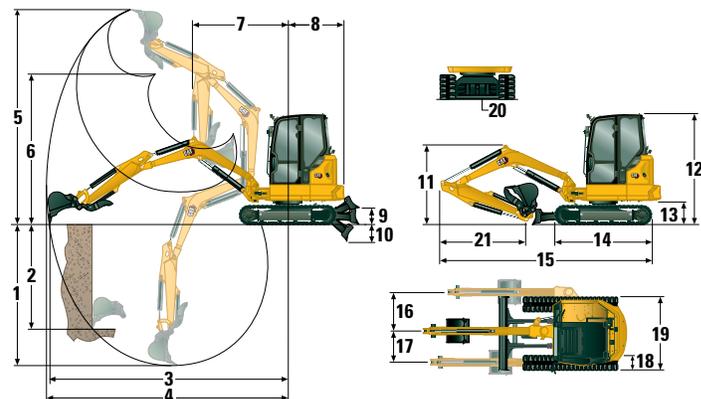
Certification : cabine et toit

Cadre de protection en cas de retournement (ROPS)	ISO 12117-2:2008
Cadre de protection en cas de basculement (TOPS)	ISO 12117:1997
Protection supérieure	ISO 10262:1998 Niveau I

Niveaux sonores

Niveau de pression acoustique pour le conducteur (ISO 6396:2008)	76 dB(A)
Niveau de puissance acoustique extérieur (ISO 6395:2008)	97 dB(A)

• Directive européenne « 2000/14/CE »



Dimensions

	Bras standard	Bras long
1 Profondeur d'excavation	3 210 mm (126,4 in)	3 510 mm (138,2 in)
2 Paroi verticale	2 395 mm (94,3 in)	2 535 mm (99,8 in)
3 Portée maximale au niveau du sol	5 200 mm (204,7 in)	5 445 mm (214,4 in)
4 Portée maximale	5 330 mm (209,8 in)	5 570 mm (219,3 in)
5 Hauteur d'excavation maximale	5 040 mm (198,4 in)	5 125 mm (201,8 in)
6 Hauteur de vidage maximale	3 645 mm (143,5 in)	3 740 mm (147,2 in)
7 Portée de la flèche	2 255 mm (88,8 in)	2 340 mm (92,1 in)
8 Encombrement arrière		
sans contrepoids	1 205 mm (47,4 in)	1 205 mm (47,4 in)
avec contrepoids	1 300 mm (51,2 in)	1 300 mm (51,2 in)
9 Hauteur maximale de la lame	420 mm (16,5 in)	420 mm (16,5 in)
10 Profondeur maximale de la lame	475 mm (18,7 in)	475 mm (18,7 in)
11 Hauteur de la flèche en position d'expédition	1 620 mm (63,8 in)	1 910 mm (75,2 in)
12 Hauteur d'expédition hors tout	2 540 mm (100,0 in)	2 540 mm (100,0 in)
13 Hauteur du roulement de tourelle	557 mm (21,9 in)	557 mm (21,9 in)
14 Longueur du train de roulement hors tout	2 210 mm (87,0 in)	2 210 mm (87,0 in)
15 Longueur d'expédition hors tout†	4 950 mm (194,9 in)	4 950 mm (194,9 in)
16 Orientation de la flèche à droite	730 mm (28,7 in)	730 mm (28,7 in)
17 Orientation de la flèche à gauche	530 mm (20,9 in)	530 mm (20,9 in)
18 Largeur de la bande de roulement/des patins	350 mm (13,8 in)	350 mm (13,8 in)
19 Largeur de voie	1 700 mm (66,9 in)	1 700 mm (66,9 in)
20 Garde au sol	305 mm (12,0 in)	305 mm (12,0 in)
21 Longueur de bras	1 395 mm (54,9 in)	1 695 mm (66,7 in)

†La longueur d'expédition hors tout dépend de la position de la lame au cours de l'expédition.

Cabine

Capacités de levage – Configuration minimale			Rayon de levage 3 m (9,8 ft)			Rayon de levage 4,5 m (14,8 ft)			Rayon de levage (maximum)			m (ft)
			Sur l'avant			Sur l'avant			Sur l'avant			
Hauteur du point de levage			Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	
3 m (9,8 ft)	Bras standard	kg (lb)	*941 (*2 075)	*941 (*2 075)	*941 (*2 075)				*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	4,09 (13,4)
	Bras long	kg (lb)							*699 (*1 541)	*699 (*1 541)	*699 (*1 541)	4,37 (14,3)
1,5 m (4,9 ft)	Bras standard	kg (lb)	*1 522 (*3 356)	1 213 (2 675)	1 031 (2 273)	*1 040 (*2 293)	662 (1 460)	573 (1 263)	*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	555 (1 224)	4,59 (15,1)
	Bras long	kg (lb)	*1 333 (*2 939)	*1 333 (*2 939)	1 029 (2 269)	*1 008 (*2 223)	652 (1 438)	562 (1 239)	*711 (*1 568)	582 (1 283)	502 (1 107)	4,84 (15,9)
0 m (0 ft)	Bras standard	kg (lb)	*2 006 (*4 423)	1 148 (2 531)	969 (2 137)				*846 (*1 865)	656 (1 446)	566 (1 248)	4,46 (14,6)
	Bras long	kg (lb)	*1 933 (*4 262)	1 128 (2 487)	950 (2 095)	*1 142 (*2 518)	630 (1 389)	541 (1 193)	*861 (*1 899)	591 (1 303)	508 (1 120)	4,71 (15,5)

Le poids minimal inclut la cabine, des chaînes en caoutchouc, le poids du conducteur, le réservoir de carburant plein, une lame droite, mais pas de contrepoids supplémentaire.

Capacités de levage – Configuration maximale			Rayon de levage 3 m (9,8 ft)			Rayon de levage 4,5 m (14,8 ft)			Rayon de levage (maximum)			m (ft)
			Sur l'avant			Sur l'avant			Sur l'avant			
Hauteur du point de levage			Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	
3 m (9,8 ft)	Bras standard	kg (lb)	*941 (*2 075)	*941 (*2 075)	*941 (*2 075)				*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	4,09 (13,4)
	Bras long	kg (lb)							*699 (*1 541)	*699 (*1 541)	*699 (*1 541)	4,37 (14,3)
1,5 m (4,9 ft)	Bras standard	kg (lb)	*1 522 (*3 356)	*1 522 (*3 356)	1266 (2 792)	*1 040 (*2 293)	780 (1 720)	714 (1 574)	*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	4,59 (15,1)
	Bras long	kg (lb)	*1 333 (*2 939)	*1 333 (*2 939)	*1 333 (*2 939)	*1 008 (*2 223)	769 (1 696)	703 (1 550)	*711 (*1 568)	*711 (*1 568)	*711 (*1 568)	4,84 (15,9)
0 m (0 ft)	Bras standard	kg (lb)	*2 006 (*4 423)	1 349 (2 975)	1 204 (2 655)				*846 (*1 865)	*846 (*1 865)	709 (1 563)	4,46 (14,6)
	Bras long	kg (lb)	*1 933 (*4 262)	1 329 (2 930)	1 185 (2 613)	*1 142 (*2 518)	748 (1 649)	682 (1 504)	*861 (*1 899)	702 (1 548)	641 (1 413)	4,71 (15,5)

Le poids maximal inclut la cabine, des chaînes en acier, un contrepoids, le poids du conducteur, le réservoir de carburant plein et une lame orientable.

Toit

Capacités de levage – Configuration minimale			Rayon de levage 3 m (9,8 ft)			Rayon de levage 4,5 m (14,8 ft)			Rayon de levage (maximum)			m (ft)
			Sur l'avant			Sur l'avant			Sur l'avant			
Hauteur du point de levage			Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	
3 m (9,8 ft)	Bras standard	kg (lb)	*941 (*2 075)	*941 (*2 075)	*941 (*2 075)				*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	4,09 (13,4)
	Bras long	kg (lb)							*699 (*1 541)	*699 (*1 541)	585 (1 290)	4,37 (14,3)
1,5 m (4,9 ft)	Bras standard	kg (lb)	*1 522 (*3 356)	1 176 (2 593)	1 000 (2 205)	*1 040 (*2 293)	640 (1 411)	555 (1 224)	*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	537 (1 184)	4,59 (15,1)
	Bras long	kg (lb)	*1 333 (*2 939)	*1 333 (*2 939)	999 (2 203)	*1 008 (*2 223)	630 (1 389)	544 (1 200)	*711 (*1 568)	562 (1 239)	485 (1 069)	4,84 (15,9)
0 m (0 ft)	Bras standard	kg (lb)	*2 006 (*4 423)	1 111 (2 450)	939 (2 070)				*846 (*1 865)	634 (1 398)	548 (1 208)	4,46 (14,6)
	Bras long	kg (lb)	*1 933 (*4 262)	1 091 (2 406)	919 (2 026)	*1 142 (*2 518)	608 (1 341)	523 (1 153)	*861 (*1 899)	570 (1 257)	490 (1 080)	4,71 (15,5)

Le poids minimal inclut le toit, des chaînes en caoutchouc, le poids du conducteur, le réservoir de carburant plein, une lame droite, mais pas de contrepoids.

Capacités de levage – Configuration maximale			Rayon de levage 3 m (9,8 ft)			Rayon de levage 4,5 m (14,8 ft)			Rayon de levage (maximum)			m (ft)
			Sur l'avant			Sur l'avant			Sur l'avant			
Hauteur du point de levage			Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	Lame abaissée	Lame relevée	Sur le côté	
3 m (9,8 ft)	Bras standard	kg (lb)	*941 (*2 075)	*941 (*2 075)	*941 (*2 075)				*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	4,09 (13,4)
	Bras long	kg (lb)							*699 (*1 541)	*699 (*1 541)	*699 (*1 541)	4,37 (14,3)
1,5 m (4,9 ft)	Bras standard	kg (lb)	*1 522 (*3 356)	*1 522 (*3 356)	1 235 (2 723)	*1 040 (*2 293)	758 (1 671)	696 (1 535)	*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	*698 (*1 539)	4,59 (15,1)
	Bras long	kg (lb)	*1 333 (*2 939)	*1 333 (*2 939)	*1 333 (*2 939)	*1 008 (*2 223)	748 (1 649)	685 (1 510)	*711 (*1 568)	*711 (*1 568)	*711 (*1 568)	4,84 (15,9)
0 m (0 ft)	Bras standard	kg (lb)	*2 006 (*4 423)	1 312 (2 893)	1 174 (2 589)				*846 (*1 865)	*846 (*1 865)	691 (1 524)	4,46 (14,6)
	Bras long	kg (lb)	*1 933 (*4 262)	1 292 (2 849)	1 154 (2 545)	*1 142 (*2 518)	726 (1 601)	664 (1 464)	*861 (*1 899)	681 (1 502)	624 (1 376)	4,71 (15,5)

Le poids maximal inclut le toit, des chaînes en acier, un contrepoids, le poids du conducteur, le réservoir de carburant plein et une lame orientable.

*Les charges indiquées ci-dessus sont conformes à la norme ISO 10567:2007 afférente à la capacité de levage des pelles hydrauliques. Elles ne dépassent pas 87 % de la capacité de levage hydraulique ou 75 % de la charge limite d'équilibre. Le poids du godet de pelle hydraulique n'est pas compris dans ce tableau.

Minipelle hydraulique 304

Équipement standard et options

L'équipement standard et les options peuvent varier. Pour de plus amples informations, veuillez consulter votre concessionnaire Cat.

	Standard	En option		Standard	En option
MOTEUR			POSTE DE CONDUITE (suite)		
Moteur C1.7 Turbo Cat® (conforme à la norme américaine EPA Tier 4 Final/norme européenne Stage V)	✓		Moniteur LCD couleur de nouvelle génération (IP66)	✓	
Ralenti automatique du moteur	✓		– Indicateurs de température du liquide de refroidissement et de niveau de carburant	✓	
Arrêt automatique du moteur	✓		– Entretien et surveillance de la machine	✓	
Translation automatique à deux vitesses	✓		– Performances et réglages de la machine	✓	
Séparateur d'eau/carburant	✓		– Code de sécurité numérique	✓	
Puissance à la demande (non disponible dans toutes les régions)	✓		– Plusieurs langues	✓	
Pompe à pistons à cylindrée variable	✓		– Compteur d'entretien avec contacteur d'activation	✓	
Circuit hydraulique à répartition de débit/détection de charge	✓		– Molette de sélection (cabine uniquement)	✓	
CIRCUIT HYDRAULIQUE			Moniteur de pointe, nouvelle génération		✓
Pompe électronique intelligente	✓		– Écran tactile		✓
Accumulateur	✓		– Système de référence du chantier		✓
Frein de tourelle automatique	✓		– Compatibilité caméra haute définition (IP68 et IP69K)		✓
Canalisations hydrauliques auxiliaires	✓		– Code de sécurité numérique		✓
Débit auxiliaire uni/bidirectionnel	✓		TRAIN DE ROULEMENT		
Débit auxiliaire continu	✓		Courroie en caoutchouc (350 mm/13,8 in)	✓	
Raccords à débranchement rapide des canalisations auxiliaires	✓		Chaîne en acier (350 mm/13,8 in)		✓
POSTE DE CONDUITE			Chaîne en acier avec patins en caoutchouc		✓
Toit ou cabine (le toit n'est pas disponible dans tous les pays)	✓		Lame droite du tracteur	✓	
Cabine avec climatisation		✓	Flottement de la lame de refoulement	✓	
Cabine avec radiateur		✓	Lame orientable		✓
Protection supérieure ISO 10262:1998 Niveau I	✓		Arrimages sur châssis porteur	✓	
ROPS – ISO 12117-2:2008	✓		FLÈCHE, BRAS ET TRINGLIERIES		
TOPS – ISO 12117:1997	✓		Flèche monobloc (2 500 mm/98,4 in)	✓	
Mode de direction de bras	✓		Bras standard (1 395 mm/54,9 in)	✓	
Régulateur de vitesse de translation	✓		Bras long (1 695 mm/66,7 in)		✓
Fonction de modification de la grille de commande (en option dans certaines régions)	✓		Utilisable en fonction pelle butte	✓	
Repose-poignets réglables	✓		À claveter	✓	
Tapis de sol lavable	✓		Attache à double accouplement manuel		✓
Manettes et pédales de translation	✓		Coupleur hydraulique		✓
Pas de manettes et pédales de translation (en option dans certaines régions)		✓	Prééquipement pour pince	✓	
Sécurité de la machine	✓		Éilleton de levage certifié	✓	
Clé standard avec code d'accès	✓		Équipements, notamment attaches, pinces, godets, tarières et marteaux		✓
Bouton-poussoir avec porte-clés/Code d'accès		✓	2e canalisation hydraulique auxiliaire		✓
Siège tissu à suspension (cabine uniquement)	✓		Canalisations de déviation de godet		✓
Siège vinyle à suspension (toit uniquement)	✓		Clapet antiretour d'abaissement de flèche		✓
Verrouillage hydraulique – toutes les commandes	✓		Clapet antiretour d'abaissement de bras		✓
Ceinture de sécurité à enrouleur haute visibilité (75 mm/3 in)	✓		Canalisations d'attache rapide hydraulique		✓
Crochet à vêtements	✓		ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES		
Porte-gobelet	✓		Batterie 12 V	✓	
Vide-poche	✓		Logiciel (machine et moniteur)	✓	
Toit plein-ciel	✓		Batterie sans entretien	✓	
Bossages pour l'avant	✓		Coupe-batterie	✓	
Klaxon d'avertissement/de signalisation	✓		Prise d'alimentation 12 V	✓	
Éclairage intérieur (cabine uniquement)	✓		Product Link™ PL243 (réglementations applicables)		✓
Projecteur monté sur flèche, halogène (non disponible dans toutes les régions)	✓		Product Link PLE643 (réglementations applicables)		✓
Feux avant à diode		✓	Avertisseur de translation (en option dans certains pays)	✓	
Feux avant et arrière à diode		✓	BLINDAGES		
Projecteur monté sur flèche à diode		✓	Protection avant demi-hauteur en polycarbonate (toit uniquement)		✓
Compartiment pour téléphone portable	✓		Protection avant en polycarbonate (ISO 10262:1998 niveau I et EN356 P5A)		✓
Rétroviseurs, gauche, droit et arrière	✓		Protection avant pour usage intensif ISO 10262:1998 Niveau II		✓
Caméra	✓		Protection supérieure pour usage intensif 10262:1998 Niveau II (cabine uniquement)		✓
Radio – Bluetooth®, auxiliaire, microphone, USB (recharge uniquement) (cabine uniquement)	✓		AUTRES		
			Compatibilité huile bio	✓	
			Vidange écologique	✓	
			Réchauffeur de chemise d'eau	✓	
			Contrepoids (225 kg/496 lb)	✓	

Pour plus d'informations sur les produits Cat, les services proposés par les concessionnaires et les solutions par secteur d'activité, visiter le site www.cat.com

© 2021 Caterpillar
Tous droits réservés

Documents et spécifications susceptibles de modifications sans préavis. Les machines représentées sur les photos peuvent comporter des équipements supplémentaires. Pour connaître les options disponibles, veuillez vous adresser à votre concessionnaire Cat.

CAT, CATERPILLAR, LET'S DO THE WORK, leurs logos respectifs, la couleur « Caterpillar Corporate Yellow », les habillages commerciaux « Power Edge » et « Modern Hex » et « Cat », ainsi que l'identité visuelle de l'entreprise et des produits qui figurent dans le présent document, sont des marques déposées de Caterpillar qui ne peuvent pas être utilisées sans autorisation.

AFHQ8377-01 (09-2021)
Remplace AFHQ8377
Numéro de version : 07A
(North America, Europe,
Australia/New Zealand)

